

Gabay sa Gumagamit ng Nokia 1110i

PAHAYAG NG PAGSUNOD

Ngayon ay idinedeklara ng NOKIA CORPORATION na ang produktong RH-93 na ito ay sumusunod sa mga mahahalagang pangangailangan at iba pang mga naaangkop na tuntunin ng Directive 1999/5/EC.

May matatagpuang kopya ng Deklarasyon ng Pagsunod mula sa http://www.nokia.com/phones/declaration_of_conformity/.

CE 0434

Karapatang-kopya © 2007 Nokia. Nakareserba ang lahat ng karapatan.

Ang pagkokopya, paglilipat, pamamahagi o pag-iimbak ng bahagi o lahat ng nilalaman ng dokumentong ito sa anumang anyo nang walang nakasulat na pahintulot ng Nokia ay ipinagbabawal.

US Patent No 5818437 at iba pang mga nakabimbing patente. T9 text input software Karapatang-kopya © 1997-2007. Tegic Communications, Inc. Nakareserba ang lahat ng karapatan.

Ang Nokia, Nokia Connecting People ay mga trademark o rehistradong trademark ng Nokia Corporation. Ang ibang mga pangalan ng produkto at kompanya na binanggit dito ay maaaring mga markang-kalakal o tatak-kalakal ng mga nag-aari sa mga ito.

Ang Nokia tune ay isang tunog na tanda ng Nokia Corporation.

Patakaran ng Nokia ang patuloy na pagpapaunlad. Nasa Nokia ang karapatang gumawa ng mga pagbabago at pagpapahusay sa alinmang

mga produktong inilarawan sa dokumentong ito nang walang paunang abiso.

Hindi kailanman dapat managot ang Nokia sa anumang pagkawala ng data o kita o anumang espesyal, nagkataon, idinulot o di-tuwirang mga pinsala anuman ang naging dahilan.

Ang mga nilalaman ng dokumentong ito ay ipinagkakaloob bilang "as is". Maliban kung iniaatas ng angkop na batas, walang anumang uri ng garantiya, ipinahayag man o ipinahiwatig, kabilang ang, pero hindi limitado sa, ipinahiwatig na garantiya ng kakayahang maibenta at kaangkupan sa isang partikular na layunin, ang ginawa na may kaugnayan sa katumpakan, pagiging maaasahan o mga nilalaman ng dokumentong ito. May karapatan ang Nokia na baguhin ang dokumentong ito o bawiin ito sa anumang oras nang walang paunang paunawa.

Kung makukuha o hindi ang mga partikular na produkto ay depende sa rehiyon. Mangyaring itanong sa Nokia dealer na pinakamalapit sa inyo.

ANG KAGAMITANG ITO AY MAAARING MAGTAGLAY NG MGA KALAKAL, TEKNOLOHIYA O SOFTWARE NA NAPAPAILALIM SA MGA BATAS SA PAGLUWAS AT MGA REGULASYON MULA SA ESTADOS UNIDOS AT IBANG MGA BANSA. ANG PAGLIHIS NA KONTRA SA BATAS AY IPINAGBABAWAL.

Isyu 3

Nokia Care Online

Ang pagsuporta ng Nokia Care sa web ay nagdudulot sa iyo ng karagdagang impormasyon ukol sa aming mga serbisyong online.



INTERACTIVE DEMONSTRATIONS (MGA MAPAG-UGNAY NA PAGPAPAHIWATIG)

Alamin kung paano itataguyod ang iyong telepono sa kaunahang pagkakataon, at kumuha ng dagdag-impormasyon ukol sa mga tampok nito. Ang Interactive Demonstrations ay nagbibigay sa iyo ng mga hakbang-hakbang na panuto ukol sa paggamit ng iyong telepono.



GABAY NG GUMAGAMIT

Ang online na Gabay ng Gumagamit ay naglalaman ng detalyadong impormasyon sa iyong telepono. Huwag kalimutang tiyakin ito nang regular para sa mga bago.



MGA SOFTWARE

Sulitin ang iyong telepono gamit ang software para sa iyong telepono at PC. Kinokonekta ng Nokia PC Suite ang iyong telepono at PC upang maaari mong mapamahalaan ang iyong kalendaryo, mga kontak, musika at larawan, habang nakakadagdag ang ibang mga application sa paggamit nito.



MGA SETTING

Ang ilang mga pag-andar ng telepono, tulad ng multimedia messaging, mobile browsing at email, ay maaaring mangailangan na maitakda mo muna ang mga setting bago mo magamit ang mga ito. Ipadala ang mga setting na ito papunta sa iyong telepono nang walang binabayaran.

*Hindi magagamit sa lahat ng mga telepono.

Pakibisita ang www.nokia-asia.com/support para sa mga detalye.

NOKIA

Care

Talaan ng mga nilalaman

Para sa iyong kaligtasan ..	vi	2. Mga function ng tawag.....	7
Pangkalahatang Impormasyon	xii	Magsagawa at sumagot ng tawag.....	7
Access code, mga.....	xii	Loudspeaker	7
Pinaghahatiang memorya ..	xiii	3. Magsulat ng teksto.....	9
Impormasyon sa suporta ng at pagkontak sa Nokia	xiv	4. Mga pag-andar ng menu.....	11
1. Pagsisimula	1	Mga mensahe	11
Paano magsimula	1	Mga pangalan	15
I-instala ang SIM card at baterya.....	2	Mga tawag.....	17
Pagkarga ng baterya.....	3	Mga setting.....	18
Pagbukas at pagsara.....	4	Orasan	23
Demo mode	5	Mga paalaala.....	24
Mga shortcut sa standby mode.....	5	Mga ekstra	25
Ikandado ang keypad.....	6	Mga serbisyong SIM.....	27

5. Impormasyon tungkol sa baterya	28
Pagkarga at Pagdiskarga...	28
Mga tagubilin sa pagpapatunay ng baterya ng Nokia.....	30
6. Mga Tunay na Pagpapahusay	34
Baterya	35
Standard Charger (ACP-7).....	36
Travel Charger (ACP-12)....	36
Audio.....	37
7. Pag-aalaga at pagpapanatili.....	38
8. Karagdagang impormasyong pangkaligtasan	41
Indeks	51

Para sa iyong kaligtasan

Basahin itong mga simpleng patnubay. Ang paglabag sa mga ito ay maaaring mapanganib o labag sa batas. Basahin ang kumpletong patnubay sa gumagamit para sa higit na impormasyon.



BUKSAN NANG LIGTAS

Huwag bubuksan ang telepono kapag ang paggamit ng wireless phone ay ipinagbabawal o kapag maaaring maging sanhi ng interference (pagkagambala) o panganib.



KALIGTASAN SA DAAN ANG NAUUNA

Sundin ang lahat ng lokal na batas. Laging tiyakin na malayang makapagpapatakbo ng sasakyan ang iyong mga kamay habang nagmamaneho. Ang unang dapat mong isaalang-alang habang nagmamaneho ay ang kaligtasan sa daan.



PAGGAMBALA

Lahat ng wireless phones ay maaaring magkaroon ng intereference, na makakaapekto sa pagganap.



PATAYIN SA MGA OSPITAL

Sundin ang anumang mga restriksiyon. Patayin ang telepono kapag malapit sa kagamitang medikal.



PATAYIN HABANG NAKASAKAY SA SASAKYANG PANG-HIMPAPAWID

Sundin ang anumang mga restriksiyon. Ang mga aparatong wireless ay maaaring maging sanhi ng pagkagambala sa sasakyang pang-himpapawid.



PATAYIN KAPAG NAGLALAGAY NG GAS

Huwag gamitin ang telepono sa isang gasolinahan. Huwag gamitin kapag malapit sa gas o mga kemikal.



PATAYIN SA MALAPIT SA PAGPAPASABOG

Sundin ang anumang mga restriksiyon. Huwag gagamitin ang telepono sa lugar na may ginagawang pagpapasabog.



GAMITIN NANG MAAYOS

Gamitin lamang sa normal na posisyon na ipinaliwanag sa dokumentasyon ng produkto. Huwagagalawin kung hindi kinakailangan ang antenna.



KUWALIPIKADONG SERBISYO

Mga kuwalipikadong tauhan lang ang maaaring mag-instala o magkumpuni ng produktong ito.



MGA PAGPAPAHUSAY AT BATERYA

Gamitin lamang ang mga inaprobahang pagpapahusay at baterya. Huwag ikunekta ang mga produktong hindi katugma.



PANLABAN-SA TUBIG

Ang iyong telepono ay walang-panlaban sa tubig. Panatilihin itong tuyo.



MGA PAMALIT-NA KOPYA

Tandaan na gumawa ng mga pamalit na kopya-o mag-ingat ng nakasulat na rekord ng lahat ng mahalagang impormasyon na nakalagay sa iyong telepono.



PAGKUNEKTA SA IBANG MGA KAGAMITAN

Kapag ikinukunekta sa ibang kagamitan, basahin ang patnubay sa gumagamit para sa mga detalyadong tagubiling pangkaligtasan. Huwag ikunekta ang mga produktong hindi katugma.



MGA TAWAG NA EMERGENCY

Tiyaking nakabukas ang telepono at nasa serbisyo. Pindutin ang pindutan ng Tapusin kung ilang beses kailangan upang alisan ng laman ang display at bumalik sa screen ng pagsisimula. Ipasok ang emergency number, at saka pindutin ang pindutan ng tawag. Ibigay ang inyong lokasyon. Huwag tatapusin ang tawag hanggang sabihan ka na gawin ito.

■ Ukol sa iyong aparato

Ang wireless na aparato na inilalarawan sa patnubay na ito ay inaprubahan para gamitin sa EGSM 900 at GSM 1800 na mga network. Kontakin ang iyong service provider para sa karagdagang impormasyon tungkol sa mga network.

Kapag ginagamit ang mga katangian sa kagamitang ito, sundin ang lahat ng batas at igalang ang pagkapribado at mga lehitimong karapatan ng ibang mga tao.



Babala: Upang magamit ang mga tampok sa kagamitang ito, bukod sa alarmang orasan, ang aparato ay dapat buksan. Huwag bubuksan ang aparato kapag ang wireless device ay maaaring maging sanhi ng interference o panganib.

■ Mga Serbisyong Pang–Network o Network Services

Upang magamit ang telepono dapat na mayroon kang serbisyo mula sa isang wireless service provider. Marami sa mga katangian sa aparatong ito ay nakadepende sa mga katangian sa wireless network para gumanap. Ang mga serbisyong pang–network na ito ay maaaring hindi makukuha sa lahat ng network o maaaring kailanganin mong gumawa ng mismong pakikipag–ayos sa iyong service provider bago mo magamit ang mga serbisyong pang–network. Maaaring kailanganin ng iyong service provider na bigyan ka ng mga karagdagang tagubilin para sa paggamit ng mga ito at ipaliwanag kung ano ang mga angkop na singil. May mga network na maaaring may mga limitasyon na nakakaapekto kung paano mo magagamit ang mga serbisyong pang–network. Halimbawa, may mga network na maaaring hindi sumuporta sa lahat ng karakter at/o mga serbisyo na–nakadepende sa wika.

Maaaring hiniling ng iyong service provider na huwag paganapin ang mga partikular na katangian o huwag isaaktibo ang iyong aparato. Kung ganito ang kalagayan, ang mga ito ay hindi lilitaw sa menu ng iyong aparato. Ang iyong aparato ay espesyal na naisaayos. Maaaring kasama sa pagsasaayos na ito ang mga pagbabago sa mga pangalan ng menu, pagkakaayos ng

menu at mga icon. Kontakin ang iyong service provider para sa karagdagang impormasyon.

■ Mga charger at pagpapa-ibayo

Laging patayin ang aparato at tanggalin ang charger bago alisin ang baterya.

Tiyakin ang model number ng anumang charger bago gamitin sa aparatong ito. Ang aparato na ito ay nilalayong magamit kapag gumagamit ng koryente na nanggaling mula sa isang AC-2, ACP-7 at ACP-12 na charger.



Babala: Gumamit lamang ng mga baterya, charger, at pagpapahusay na inaprobahan ng Nokia para gamitin sa mismong modelong ito. Ang paggamit ng ibang mga klase ay maaaring magpawalang-bisa sa anumang pag-aproba o garantiya, at maaaring maging mapanganib.

Para malaman kung makukuha ang inaprobahang mga pagpapahusay, mangyaring magtanong sa iyong tagapagbenta.

Pangkalahatang Impormasyon

■ Access code, mga

- Ang kodigo ng seguridad na ibinigay kasama ang telepono ay tumutulong upang maprotektahan ang iyong telepono laban sa di-awtorisadong paggamit. Ang dati nang itinakdang kodigo ay 12345.
- Ang PIN code, na ibinigay kasama ang SIM card, ay tumutulong upang protektahan ang card laban sa di-awtorisadong paggamit.
- Ang PIN2 code, na ibinigay kasama ang iba pang mga SIM card, ay kinakailangan upang mapuntahan ang ilang mga serbisyo.
- Ang mga PUK o PUK2 code ay maaaring ibinigay na kasama ang SIM card. Kapag ipinasok mo ang PIN o PIN2 code nang hindi wasto nang tatlong beses na sunod-sunod, hihingin mula sa iyo ang PUK o PUK2 code. Kung hindi mo taglay ang mga ito, makipag-ugnayan sa iyong lokal na service provider.

Piliin ang **Menu** > *Mga setting* > *Mga setting ng seguridad* upang itakda kung paano ginagamit ng iyong telepono ang mga access code at setting ng seguridad.

■ Pinaghahatiang memorya

Ang mga sumusunod na katangian sa teleponong ito ay maaaring magbahagi ng memorya: *Mga mensahe*, *Mga pangalan*, at *Komposer*. Ang paggamit ng isa o higit sa mga katangiang ito ay maaaring magbawas ng memorya para sa natitirang mga katangian na nakikihati sa memorya.

Halimbawa, ang pag-save ng maraming mga text message ay maaaring gumamit ng lahat ng magagamit na memorya. Ang iyong aparato ay maaaring magpakita ng mensahe na ang memorya ay puno na kapag tinangka mong gamitin ang katangian na nakikihati sa memorya. Kapag ganito ang nangyari, bago magpatuloy ay tanggalin muna ang ilan sa impormasyon o mga ipinasok na nagre-reserba ng pinaghahatiang memorya. Ang ilan sa mga katangian, tulad ng *Mga pangalan*, ay maaaring may partikular na dami ng memorya na sadyang inilaan sa mga ito bilang karagdagan sa memoryang kahati sa paggamit ang ibang mga katangian.

■ Impormasyon sa suporta ng at pagkontak sa Nokia

Para sa pinakabagong bersyon ng gabay na ito, mga pag-download, mga serbisyo at karagdagang impormasyon na patungkol sa iyong produktong Nokia, paki-bisita ang www.nokia-asia.com/1110i/support o ang iyong lokal na web site ng Nokia. Maaari kang makapag-download ng mga libreng pagtatakda ng pagsasaayos tulad ng MMS, GPRS, e-mail, at iba pang mga serbisyo para sa modelo ng iyong telepono sa www.nokia-asia.com/phonesettings.

Kung sakaling mangailangan ka pa din ng tulong, mangyaring sumangguni sa www.nokia-asia.com/contactus.

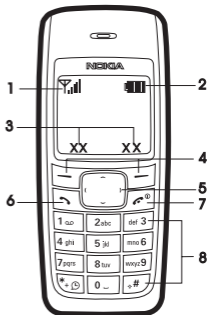
Upang suriin ang pinakamalapit na lugar ng Nokia care center para sa mga serbisyo sa pagkukumpuni, maaaring nais mong bisitahin ang www.nokia-asia.com/repair.

1. Pagsisimula

■ Paano magsimula

Kapag ang telepono ay handa nang gamitin, at wala ka pang naipapasok na anumang mga titik o letra o tanda, ang telepono ay nasa standby mode.

- Tindi ng Network (1)
- Antas ng pagkakarga ng baterya (2)
- Mga pag-andar ng Pindutan sa pagpili (3)
- Mga pindutan sa pagpili (4)
- Mga scroll key (5)
- Pindutan ng tawag (6)
- Pindutan ng Tapusin at Bukas/Sara (7)
- Keypad (8)



■ I-instala ang SIM card at baterya

Itago ang lahat ng maliliit na SIM card sa lugar na hindi maaabot ng maliliit na bata.

Para sa kakayahang magamit at impormasyon sa paggamit ng mga serbisyong nasa SIM card, kontakin ang iyong SIM card vendor. Ito ay maaaring ang service provider, network operator, o ibang vendor.

Ang kagamitang ito ay nilalayong gamitin nang kaakibat ang BL-5CA na baterya.

1. Pindutin ang pambukas ng likod na takip (1), buksan ang likod na takip, at tanggalin ito (2, 3). langat ang baterya mula sa hawakan, at tanggalin ito (4).



2. Dahan-dahang iangat ang sisidlan ng SIM card mula sa hawakan ng telepono (5). Ipasok ang SIM card, siguraduhin na ang naka-paangat na kanto ay nasa bandang kanan-itaas na gilid at ang ginintuang dikitan ay nakadapa (6).

Isara ang SIM card holder (7) at idiin ito hanggang lumapat ito sa posisyon. Ipasok ang baterya (8, 9).



■ Pagkarga ng baterya

1. Ikunekta ang charger sa saksakang AC sa dingding.
2. Ikonekta ang charger sa telepono. Ang battery indicator bar ay magsisimula sa pag-iskrol.



Kung ang *Hindi nagcha-charge* ay ipinapaita, maghintay sandali, bunutin ang charger, isaksak ito ulit, at muling subukan. Kung sakaling pumalya ang pagkakarga, makipag-ugnayan sa iyong tagapagbenta.

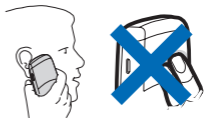
3. Kapag ang baterya ay lubos na nakargahan, ang bar ay tumitigil sa pag-iskrol. Alisin ang charger sa pagkakakabit nito sa telepono at sa saksakang AC.

■ Pagbukas at pagsara

Pindutin at idiin ang pindutan ng tapusin sa loob ng ilang mga segundo.

Gamitin lamang ang telepono sa normal na posisyon ng paggamit nito.

Ang iyong telepono ay may panloob na antenna.



Paalala: Katulad ng ibang aparato sa pagpapadala na gumagamit ng mga senyales ng radio, huwag hahawakan nang hindi kinakailangan ang antenna kapag ang telepono ay nakabukas. Ang pagsagi sa antenna ay nakakaapekto sa kalidad ng tawag at maaaring maging dahilan upang ang aparato ay tumakbo sa antas ng lakas na mas mataas sa kailangan. Ang pag-iwas na masagi ang antenna habang ginagamit ang aparato ay nagpapataas ng pagganap ng antenna at ng buhay ng baterya.



Paalala: Iwasang masagi ang kabitan sapagkat ito ay sensitibo sa pagkakadiskarga ng koryente.



■ Demo mode

Maaari mong tingnan kung paano mo gagamitin ang ilang mga tampok ng iyong telepono. Kung hindi pa nakakabit ang SIM card, piliin ang **Demo** > *Mga basic*, *Iba pa* o *Mga laro*.

Kapag naka-instala na ang SIM card, piliin ang **Menu** > *Mga ekstra* > *Demo* > *Mga basic* o *Iba pa*.

■ Mga shortcut sa standby mode

Mag-scroll pataas upang mapuntahan ang *Mga tawag*.

Mag-scroll pababa upang mapuntahan ang mga pangalan at numerong naka-imbak sa *Mga pangalan*.

Mag-scroll pakaliwa upang magsulat ng isang mensahe.

Mag-scroll pakanan upang mapuntahan ang demo mode.

Pindutin at idiin ang * upang isa-aktibo ang nagsasalitang orasan.

Upang mapuntahan ang listahan ng mga idinayal na numero, pindutin ang pindutan ng tawag nang isang beses. Mag-iskrol sa numero o pangalan na gusto mo, at upang tawagan ang numero, pindutin ang pindutan ng tawag.

Ikandado ang keypad

Upang ikandado ang keypad para maiwasan ang mga di-sinasadyang pagpindot, piliin ang **Menu**, at pindutin ang * nang mabilis, upang buksan, piliin ang **I-unlck**, at pindutin ang * nang mabilis.



Kapag ang keypad lock ay ginagamit, ang mga tawag ay maaaring maisagawa papunta sa opisyal na numero na pang-emergency na nakaprograma sa iyong aparato.

Ipasok ang numero na pang-emergency, at saka pindutin ang pindutan ng tawag. Ang numero ng emergency na iyong ipinasok ay maaaring hindi ipakita sa screen.

2. Mga function ng tawag

■ Magsagawa at sumagot ng tawag

Upang tumawag, gawin ang sumusunod:

1. Ipasok ang numero ng telepono, kasama ang area code kung kinakailangan. Kailangang maisama ang country code, kung kinakailangan.
2. Pindutin ang pindutan ng tawag upang tawagan ang numero. Mag-scroll pakanan upang lakasan o sa kaliwa upang hinaan ang tunog ng earpiece o headset habang isinasagawa ang tawag sa telepono.

Upang sagutin ang isang papasok na tawag, pindutin ang pindutan ng tawag. Upang tanggihan ang tawag nang hindi sinasagot, pindutin ang pindutan ng tapusin.

■ Loudspeaker



Kung magagamit, maaari mong piliin ang **Loudsp.** o **Hands.** upang gamitin ang loudspeaker o earpiece ng telepono habang may tawag.

Mga function ng tawag



Babala: Huwag hahawakan ang aparato na malapit sa iyong tainga kapag ginagamit ang loudspeaker, dahil ang tunog ay maaaring sobrang malakas.

3. Magsulat ng teksto

Maaari kang magpasok ng teksto sa dalawang magkakaibang paraan: ang tradisyonal na pagpapasok ng teksto na ipinapahiwatig ng , o ang mapag-hulang pagpapasok ng teksto (nakapaloob na diksyunaryo) na ipinapahiwatig ng .

Upang gamitin ang tradisyonal na paraan ng pagpapasok ng text, pindutin nang paulit-ulit ang pindutan na minamarkahan ng titik na nais mong isulat, hangang sa lumabas ang titik.

Upang buksan ang mapag-hulang pagpapasok ng teksto habang nagsusulat ng text, piliin ang **Opsyon** > *Diksyonaryo* at ang nais na wika, upang isara ito, piliin ang **Opsyon** > *Diksyon. sarado*.

Upang gamitin ang mapag-hulang pagpapasok ng teksto, gawin ang sumusunod:

1. Upang ipasok ang salitang nais mo, pindutin ang bawat pindutan para sa bawat iisang titik.
2. Kung ang ipinapaktiang salita ang siyang nais mo, pindutin ang **O**, at simulan ang pagsusulat ng susunod na salita.

Upang palitan ang salita, pindutin ang * nang paulit-ulit hanggang sa lumitaw ang salitang nais mo.

Magsulat ng teksto

Kung ang ? ay ipinapakita matapos ang salita, ang salita ay wala sa diksyunaryo. Upang idagdag ang salita sa diksyunaryo, piliin ang **l-spell**, ipasok ang salita (gamit ang tradisyonal na pagpapasok ng teksto), at piliin ang **OK**.

Mga payo para sa pagsusulat ng teksto na may tradisyonal at mapag-hulang pagpapasok ng teksto:

- Upang maglagay ng espasyo, pindutin ang **O**.
- Upang mabilisang palitan ang pamamaraan ng pagpapasok ng teksto kapag nagsusulat ng teksto, pindutin ang **#** nang paulit-ulit at lagyan ng tsek at tagapagpahiwatig na nasa itaas ng display.
- Upang magdagdag ng isang numero, pindutin at idiin ang ninanais na pindutan ng numero.
- Upang makakuha ng isang listahan ng mga espesyal na characters habang gumagamit ng tradisyonal na pagpapasok ng teksto, pindutin ang *****; kapag gumagamit ng mapaghulang pagpapasok ng teksto, pindutin at idiin ang *****.

4. Mga pag-andar ng menu

Sa standby mode, piliin ang **Menu** at ang nais na menu at submenu. Piliin ang **Labas** o ang **Balik** upang lumabas sa kasalukuyang antas ng menu. Pindutin ang pindutan ng Tapusin upang bumalik sa standby mode nang tuwiran.

Hindi lahat ng mga pag-andar ng menu o mga aytem ng opsyon ay inilalarawan dito.

■ Mga mensahe



Mga setting ng mensahe

Upang baguhin ang iyong mga setting ng mensahe, piliin ang **Menu** > *Mga mensahe* > *Mga setting ng mensahe*.

Piliin ang *Prof. pagpadala* > *Número ng message center* upang i-imbak ang numero ng telepono na kinakailangan para magpadala ng mga text message at mensaheng larawan. Makukuha mo ang numerong ito mula sa iyong service provider.

Upang itakda ang kumpleto o binawasang pagkokodigo habang nagpapadala ng isang text message, piliin ang *Suporta sa karakter* (serbisyong pang-network) > *Puno* o *Bawasan*.

Upang tingnan o baguhin ang listahan ng mga sinalang numero, piliin ang *Numero nai-screen*.

Sumulat ng mensahe

Ang iyong aparato ay sumusuporta sa pagpapadala ng mga text message na higit sa limitasyon sa karakter para sa isang mensahe. Ang mas mahahabang mensahe ay ipapadala bilang isang serye ng dalawa o higit na mensahe. Ang iyong service provider ay maaaring gumawa ng angkop na singil. Ang mga karakter na gumagamit ng mga accent at ibang mga marka, at mga karakter mula sa ilang opsyon na wika tulad ng Chinese, ay kumukuha ng mas maraming espasyo na naglilimita sa bilang ng mga karakter na maipapadala sa isang mensahe.


Ang bilang ng mga makukuhang karakter/kasalukuyang numero ng bahagi ng isang mensaheng maraming bahagi ay ipinapakita sa kanang tuktok ng display, halimbawa ay 917/1.

1. Piliin ang **Menu** > *Mga mensahe* > *Sumulat ng mensahe*.
2. Isulat ang mensahe.
3. Upang ipadala ang mensahe, piliin ang **Opsyon** > *Ipadala*, ipasok ang numero ng telepono ng tatanggap, at piliin ang **OK**.



Paalala: Kapag nagpapadala ng mga mensahe, ang iyong aparato ay maaaring magpakita ng mga salitang *Mensahe naipadala*. Ito ay nagpapabatid na ang mensahe ay naipadala na ng iyong aparato sa message centre number na nakaprograma sa iyong kagamitan. Hindi ito isang pahiwatig na ang mensahe ay natanggap na sa hinahangad na destinasyon. Para sa karagdagang mga detalye tungkol sa mga serbisyong pagmemensahe, itanong sa iyong service provider.

Magbasa ng isang text message

Kapag nakatanggap ka ng mga text message, ang bilang ng mga bagong mensahe at maging ang isang simbolo  ay ipinapakita sa display sa standby mode.

Piliin ang **Ipakita** upang agarang tingnan ang mga mensahe, o **Labas** upang tingnan ito sa iba pang panahon sa **Menu > Mga mensahe > Inbox**.

Mga draft at Mga item naipadala

Sa menu ng *Mga draft*, maaari mong tingnan ang mga mensaheng iyong nai-imbak gamit ang menu na *l-save msg..*

Mga pag-andar ng menu

Sa menu ng *Mga item naipadala*, maaari mong tingnan ang mga kopya ng mga mensaheng iyong naipadala.

Mensaheng larawan

Maaari kang tumanggap at magpadala ng mga mensahe na nagtataglay ng mga larawan (serbisyong pang-network). Ang mga natanggap na mga mensahe ng litrato ay ini-imbak sa *Inbox*. Tandaan na ang bawat larawang mensahe ay naglalaman ng maraming mga text message. Sa gayong dahilan, ang pagpapadala ng isang larawang mensahe ay maaaring magkahalaga ng mas malaki kaysa sa pagpapadala ng isang text message.



Paalala: Ang pag-andar ng mensaheng larawan ay magagamit lamang kung ito ay sinusuportahan ng iyong network operator o service provider. Tanging ang mga aparato na nag-aalay ng mga katangian ng larawang mensahe ang makakatanggap at makakapagpakita ng mga larawang mensahe. Ang anyo ng isang mensahe ay maaaring iba depende sa aparatong tumatanggap.

Tanggalin mga mensahe

Upang burahin ang lahat ng mga nabasang mensahe o lahat ng mga mensahe sa isang folder, piliin ang **Menu** > *Mga mensahe* > *Tanggalin mga mensahe* > *Nabasa lahat* o ang nais na folder.

■ Mga pangalan

Pwede kang mag-imbak ng mga pangalan at numero ng telepono sa memorya ng telepono at sa memorya ng SIM card. Ang panloob na phone book ay maaaring mag-imbak ng hanggang sa 200 pangalan.



Maghanap ng isang pangalan at numero ng telepono

Mag-scroll pababa sa standby mode, at ipasok ang mga unang titik ng pangalan. Mag-scroll papunta sa pangalan na nais mo.

Maaari mo ding magamit ang mga sumusunod na opsyon sa menu ng *Mga pangalan*:

Ngalan idagdag—upang mag-imbak ng mga pangalan at numero ng telepono sa phone book.

Mga pag-andar ng menu



Tanggalin—upang magbura ng mga pangalan at numero ng telepono mula sa phone book nang paisa-isa o nang sabay-sabay.

Kopyahin—upang kopyahin ang mga pangalan at numero ng telepono nang sabay-sabay o nang paisa-isa mula sa panloob na phone book papunta sa SIM phone book, o kahit pabaligtad.

Mga setting para sa mga kontak

Piliin ang **Menu** > *Mga pangalan* > *Mga setting* at ang alinman sa mga magagamit na opsyon:

Memorya na ginagamit—Upang piliin kung ang mga pangalan at numero ng telepono ay ini-imbak sa *Telepono* o *SIM card*. Kapag pinalitan mo ang SIM card, ang memorya ng *SIM card* ay awtomatikong pinipili.

View ng mga contact—Upang piliin kung paano ipinapakita ang mga pangalan at numero Kapag tiningnan mo ang mga **Detalye** ng isang kontak kapag ang *View ng mga contact* ay nakalagay sa *Lista ng ngalan* o *Pangalan lang*, ang pangalan o numero ng telepono ay ini-imbak sa memorya ng SIM card na ipinapahiwatig ng  at ang pangalan o numero ng telepono na naka-imbak sa memorya ng telepono ay ipinapahiwatig ng .

Status ng memorya—Upang suriin kung ilang mga pangalan at numero ng telepono ang naka-imbak na at kung ilan pa ang maaaring mai-imbak sa bawat phone book.

■ Mga tawag



Ang telepono ay nagtatala ng mga numero ng telepono ng di-nakuha, natanggap, at idinayal na mga tawag, at ng humigit-kumulang na tagal ng iyong mga tawag, at ang bilang ng mga naipadala at natanggap na mensahe.

Ang telepono ay nagrerehistro ng mga di-nakuha at natanggap na tawag kung ito ay nakabukas, nasa loob ng lugar ng serbisyo ng network, at kung ang network ay sumusuporta sa mga pag-andar na ito.

Mga orasan ng tawag

Piliin ang **Menu** > *Mga tawag* > *Durasyon ng tawag* upang tingnan ang humigit-kumulang na tagal ng huling tawag, ang lahat ng mga natanggap na tawag, ang lahat ng mga nai-dayal na tawag, at ang tinatayang tagal ng lahat ng mga tawag.

Upang mai-reset ang mga timer, piliin ang *I-reset ang mga timer*, ipasok ang security code, at piliin ang **OK**.



Paalala: Ang aktwal na singil para sa mga tawag at serbisyo mula sa inyong service provider ay maaaring mag-iba, depende sa mga katangian ng network, rounding off para sa pagsingil, buwis at iba pa.

■ Mga setting



Sa menu na ito, maaari mong maisaayos ang iba't-ibang mga setting ng telepono. Upang mai-reset ang ilang mga setting ng menu pabalik sa kani-kanilang mga halaga na default, piliin ang *Ibalik factory setting*.

Mga setting ng tunog

Piliin ang **Menu** > *Mga setting* > *Mga setting ng tunog* at alinman sa mga magagamit na opsyon:

Tunog ng ring—upang maitakda ang tono para sa mga papasok na tawag.

Lakas ng tunog—upang maitakda ang antas ng lakas ng tunog para sa mga tono ng pag-ring at pag-alerto ng mensahe. Kapag itinakda mo na ang *Lakas ng tunog* sa antas na 2 o mas mataas pa, ang iyong telepono ay magri-ring nang may lakas ng tunog

ng pag-ring na tumataas mula antas 1 papunta sa antas na iyong itinakda kapag mayroong papasok na tawag.

Vibrating na alerto—upang ipanginig ang telepono kapag nakatanggap ka ng isang tawag o text message.

Tono alerto ng mensahe—upang itakda ang pagpapatunog ng tono kapag nakatanggap ka ng isang text message.

Mga tunog ng babala—upang patunugin ang telepono gamit ang mga tono ng tunog, halimbawa, kapag nauubusan na ng baterya ng telepono.

Mga setting ng display

Piliin ang **Menu** > *Mga setting* > *Mga setting ng display*.

Upang itakda ang telepono upang ipakita ang orasang digital o orasang karaniwan at lahat ng pangunahing icon ng display bilang screen saver, piliin ang *Power saver orasan*.

Mga profile

Maaari mong ipasadya ang mga profile upang gumamit ng ilang mga tampok, tulad ng mga tono ng ring at screen saver.

Piliin ang **Menu** > *Mga setting* > *Mga profile*, ang profile na nais mong baguhin, at *I-personalise*.


Mga setting ng oras

Upang itago o ipakita ang orasan, itakda ang oras, o baguhin ang format ng oras, piliin ang **Menu** > *Mga setting* > *Mga setting ng oras* > *Orasan*.

Kung ang baterya ay tinanggal mula sa telepono, maaaring kailangan mo munang itakda ang oras at petsa muli.

Settings ng tawag

Piliin ang **Menu** > *Mga setting* > *Settings ng tawag*.

Upang ilihis ang iyong mga papasok na tawag sa iyong voice mailbox o sa ilang ibang numero ng telepono, piliin ang *Lipat tawag* (serbisyong pang-network) at ang nais na pagpipilian para sa paglilihis. Piliin ang *Isaaktibo* upang buhayin ang piniling pagpipilian sa paglilihis at ang *Kanselahin* upang patayin ito; upang tiyakin kung aktibo ang piniling pagpipilian, piliin ang *I-check status*; upang magtakda ng pagkaantala para sa ilang mga paglilihis, piliin ang *Oras ng antala* (hindi magagamit para sa lahat ng mga pagpipilian sa paglilihis). Maraming opsyon sa paglihis na maaaring maging aktibo nang magkakasabay. Kapag ang *Ilipat ang lahat ng voice calls* ay isinaaktibo, ang  ipapakita sa display sa standby mode.

Upang patayin ang lahat ng mga paglilihis ng tawag, piliin ang *Kanselahin lahat ng lipat tawag*.

Upang tukuyin kung ang iyong numero ng telepono ay ipapakita o itatago mula sa taong tinatawagan mo, piliin ang *Ipadala caller identity ko* (serbisyong pang-network).

Upang itakda ang iyong telepono na subukan nang 10 beses na maikonekta ang tawag makalipas ang isang di-matagumpay na pagtawag, piliin ang *Awtomatik redayal*.

Upang abisuhan ka ng network ukol sa isang bagong papasok na tawag habang may isinasagawa kang tawag, piliin ang *Serbisyo ng hintay-tawag* (serbisyong pang-network).

Pagtatakda ng wika

Upang piliin ang wika para sa mga display ng teksto, piliin ang **Menu** > *Mga setting* > *Mga setting ng telepono* > *Wika*.

Mga setting halaga



Paalala: Ang aktwal na singil para sa mga tawag at serbisyo mula sa inyong service provider ay maaaring mag-iba, depende sa mga katangian ng network, rounding off para sa pagsingil, buwis at iba pa.

Mga pag-andar ng menu

Piliin ang **Menu** > *Mga setting* > *Mga setting halaga* at ang isa sa mga sumusunod na pagtatakda:

Credit na prepaid (serbisyong pang-network)—upang tingnan ang impormasyon ng kredito na may paunang bayad.

In-call timer—upang buksan o patayin ang display ng oras ng tawag.

Suma ng tawag—upang buksan o patayin ang ulat ng humigit-kumulang na oras ng tawag.



Paalala: Kapag wala nang natitirang yunit ng charge o pera, maaari lamang na makapagsagawa ng mga tawag sa opisyal na numerong pang-emergency na naka-program sa aparato.

Setting ng enhancement

Piliin ang **Menu** > *Mga setting* > *Setting ng enhancement* > *Headset* o *Loopset*.

Piliin ang *Awtomatikong sasagutin* upang i-set ang telepono upang awtomatikong sagutin ang papasok na tawag makalipas ang 5 segundo.

Ang menu item sa mga setting ng accessory ay makikita lamang matapos na maikabit ang isa sa mga accessories sa telepono.

Setting ng kanang pindutan sa pagpili

Sa standby mode, maaari mong piliin ang **Pnta sa** upang mapuntahan ang isang listahan ng mga shortcut. Upang tukuyin o isaayos ang mga shortcut, piliin ang **Menu** > *Mga setting* > *Mga sett. kanan pampiling key*. Mag-scroll sa *Pili ng opsyon* upang piliin ang mga function na nais mo bilang mga shortcut; mag-scroll sa *I-organise* upang isaayos ang pagkakasunod-sunod ng mga function sa listahan ng shortcut.

■ Orasan

Upang itakda ang oras para sa pag-alarma, piliin ang **Menu** > *Orasan* > *Oras-alarma*. Mag-scroll sa *Tono-alarma* upang maitakda ang tono para sa alarma, *Ulitin alarma* upang itakda ang alarma na tumunog nang isang beses lamang o nang paulit-ulit sa ilang mga araw ng linggo at ang *Speaking clock* upang ipabigkas sa telepono ang oras. Kapag tumunog ang alarma, piliin ang **Itigil** upang itigil ang pag-alarma o ang **Tahimik** upang itigil ang pag-alarma at itakda ito na mag-ring muli matapos ang in 10 minuto.



Mga pag-andar ng menu

Kung ang oras ng alarma ay naabot habang nakasara ang aparato, ang kagamitan ay kusang bubukas at magsisimulang patunugin ang tono ng alarma. Kapag pinili mo ang **Itigil**, itatanong ng aparato kung gusto mong isaaktibo ang telepono para sa mga tawag. Pindutin ang **Hindi** upang isara ang aparato o **Oo** upang tumawag o tumanggap ng mga tawag. Huwag pipindutin ang **Oo** kapag ang paggamit ng wireless phone ay maaaring maging sanhi ng pagkagambala o panganib.

■ Mga paalaala

Upang mag-imbak ng isang maikling tala ng teksto na may pag-alarma, piliin ang **Menu > Mga paalaala > Idagdag bago**. Kapag narating na ang oras ng pagpapaalala, piliin ang **Quit** upang itigil ang pag-alarma o ang **Iliban** upang patunugin muli ang alarma sa telepono matapos ang 10 minuto.



■ Mga ekstra



Calculator



Paalala: Ang calculator na ito ay may limitadong katumpakan at idinisenyo para sa mga simpleng pagkalkula.

Piliin ang **Menu** > *Mga ekstra* > *Calculator*.

1. Pindutin ang mga pindutan na mula **0** hanggang **9** upang magpasok ng mga bilang at **#** upang magpasok ng puntong desimal. Upang palitan ang senyas ng ipinasok na numero, pindutin ang *****.
2. Mag-scroll pataas o pababa upang mai-highlight ang **+**, **-**, **x**, o **/**.
3. Ulitin ang hakbang 1 at 2 kung kinakailangan.
4. Upang makuha ang resulta, piliin ang **Equals**.

Pang-convert

Maaari kang magpapalit ng iba't-ibang mga yunit ng sukatan.

Piliin ang **Menu** > *Mga ekstra* > *Pang-convert*. Upang mapuntahan ang iyong huling limang mga pagpapalit, piliin ang

Mga pag-andar ng menu

Huling 5 kmber. Maaari ka ding magpasya na gumamit ng anim na mga paunang itinukoy na kategorya ng yunit.

Maaari mong maidagdag ang iyong mga sariling pagpapalit gamit ang *Kumbersyon ko.*

Habang nagsasagawa ng pagpapalit, maaari kang mag-scroll pataas o pababa upang pagpalit-palitin ang mga posisyon ng mga yunit sa pagpapalit.

Composer

Piliin ang **Menu** > *Mga ekstra* > *Komposer*

and a tone. Upang bumuo ng iyong sariling mga tono ng ring, ipasok ang mga nota.

Halimbawa, pindutin ang **4** para sa nota na **f**. Pindutin ang **8** upang paikliin ang (-) at

ang **9** upang pahabain (+) ang tagal ng nota

o ng pahinga. Pindutin ang **0** upang maglakip ng pahinga, *

upang itakda ang octave, at # upang gawing sharp ang nota (hindi magagamit para sa mga nota na **e** at **b**).

Matapos mong makumpleto ang mga tono ng ring, piliin ang

Opsyon > *l-play, l-save, Tempo, lpadala, l-reset screen* o *Labas.*

c	d	e
f	g	a
b	.	+
123	—	#

Ang pag-iwan sa mga application nang tumatakbo sa background ay nagpapalakas sa pangangailangan sa lakas ng baterya at nakapagpapabawas sa buhay ng baterya.

■ Mga serbisyong SIM

Ang iyong SIM card ay maaaring magdulot ng mga karagdagang serbisyo na maaari mong mapuntahan. Ang menu na ito ay ipinapakita lamang kapag sinuportahan ng iyong SIM card. Ang pangalan at mga nilalaman ng menu ay nakasalalay sa SIM card.



Para sa mga detalye ukol sa pagkuha, kontakin ang iyong service provider.

5. Impormasyon tungkol sa baterya

■ Pagkarga at Pagdiskarga

Ang iyong aparato ay pinatatakbo ng isang bateryang muling nakakargahan. Tandaan na ang lubos na pagganap ng isang bagong baterya ay nakakamit lamang pagkaraan ng dalawa o tatlong kumpletong pag-inog ng pagkarga at pagdiskarga. Ang baterya ay pwedeng kargahan at diskargahan nang daan-daang ulit pero mawawalan din ito ng lakas. Kapag ang mga oras ng pakikipag-usap at standby ay kapansin-pansing mas maikli sa karaniwan, palitan ang baterya. Gumamit ng mga baterya lamang na inaprubahan ng Nokia, at muling kargahan ang iyong baterya ng mga charger na inaprubahan ng Nokia at itinalaga para sa kagamitang ito.

Kung ang isang pamalit na baterya ay ginagamit sa kauna-unahang pagkakataon o kung ang baterya ay hindi pa nagagamit nang matagal, maaaring kailangang maikunekta ang charger at pagkatapos ay kalasin at muling ikonekta ito upang umpisahan ang pagkakarga.

Hugutin ang charger mula sa saksakan ukol sa koryente at mula sa aparato kapag hindi ginagamit. Huwag iiwan ang isang lubos na nakargahang baterya na nakakabit sa isang charger, dahil

ang sobrang pagkarga ay maaaring magpaikli sa buhay nito. Kung iiwang hindi ginagamit, ang bateryang lubos na kinargahan ay manghihina rin sa tagal ng panahon.

Kung ang baterya ay ganap na walang-laman, maaaring tumagal ng ilang minuto bago lumitaw ang tagapagpahiwatig ng pagkakarga sa display o bago makatawag.

Gamitin lamang ang baterya para sa sinasadyang layunin. Huwag gagamit ng anumang charger o baterya na may pinsala.

Huwag i-short circuit ang baterya. Ang aksidenteng pag-short circuit ay pwedeng mangyari kapag ang metalikong bagay tulad ng barya, klip, o panulat ay naging sanhi ng diretsong koneksyon ng positibo (+) at negatibong (-) mga terminal ng baterya.

(Ang mga ito ay anyong mga piraso ng metal sa baterya.) Ito ay maaaring mangyari, halimbawa, kapag nagdadala ka ng ekstrang baterya sa iyong bulsa o pitaka. Ang pag-short circuit ng mga terminal ay maaaring makapinsala sa baterya o sa bagay na ikinukunekta.

Ang pag-iwan sa baterya sa maiinit o malalamig na lugar, tulad ng isang nakasarang kotse kapag tag-init o taglamig, ay magbabawas ng kapasidad at buhay ng baterya. Laging sisikapin na panatilihin ang baterya sa pagitan ng 15°C at 25°C (59°F at 77°F). Ang aparato na may mainit o malamig na baterya ay maaaring pansamantalang hindi umandar, kahit ang baterya ay

lubos na nakargahan. Ang pagganap ng baterya ay partikular na limitado sa mga temperatura na lubhang maginaw.

Huwag itatapon ang mga baterya sa apoy dahil maaaring sumabog ang mga ito. Maaaring sumabog ang mga baterya kung napinsala. Itapon ang mga baterya alinsunod sa mga lokal na regulasyon. Mangyaring iresaykel hangga't maari. Huwag itapon bilang basura sa bahay.

■ Mga tagubilin sa pagpapatunay ng baterya ng Nokia

Laging gamitin ang orihinal na mga bateryang Nokia para sa iyong kaligtasan. Upang tiyakin na orihinal na bateryang Nokia ang makukuha mo, bilhin ito mula sa isang awtorisadong dealer ng Nokia, hanapin ang logo ng Nokia Original Enhancements sa pakete at siyasatin ang tatak na hologram na ginagamit ang mga sumusunod na hakbang:

Ang matagumpay na pagkumpleto ng lahat ng hakbang ay hindi isang garantiya ng pagiging tunay ng baterya. Kung may dahilan para maniwala ka na ang iyong baterya ay hindi isang tunay na orihinal na baterya ng Nokia, huwag mo itong gagamitin kaagad at dalhin ito sa pinakamalapit na awtorisadong sentro ng serbisyo o dealer ng Nokia para sa tulong. Ang iyong

awtorisadong Nokia service point o dealer ay magsisiyasat ng baterya para matiyak kung tunay. Kung hindi mapatunayan kung tunay ang baterya, ibalik ang baterya sa binilhan.

Hologram ng pagpapatunay



1. Kapag tumitingin sa hologram label, dapat mong makita ang simbolo ng Nokia connecting hands mula sa isang anggulo at ang logo ng Nokia Original Enhancements kapag tumitingin mula sa ibang anggulo.



2. Kapag inanggulo mo ang hologram sa kaliwa, kanan, ibaba at itaas na mga bahagi ng logo, dapat mong makita ang 1, 2, 3, at 4 na tuldok sa bawat panig ayon sa pagkakasunod-sunod.



3. Kaskasin ang tabi ng label upang ihantad ang kodigo na may 20-bilang, halimbawa ay 12345678919876543210. Baligtarin ang baterya para ang mga numero ay humarap sa itaas. Ang 20-bilang

Impormasyon tungkol sa baterya

na kodigo ay nagsisimula sa numero sa hanay sa itaas na sinusundan ng hanay sa ilalim.



4. Kumpirmahin na ang 20-bilang na kodigo ay tunay sa pamamagitan ng pagsunod sa mga tagubilin sa www.nokiaoriginals.com/check.

Upang bumuo ng isang text message ay ipasok ang 20-bilang na kodigo, bilang halimbawa, 12345678919876543210, at ipadala sa +44 7786 200276.

Upang bumuo ng isang mensaheng teksto,

- Para sa mga bansa sa Asya-Pasipiko, maliban sa India: Ipasok ang 20-bilang na kodigo, bilang halimbawa, 12345678919876543210, at ipadala sa +61 427151515.
- Para sa India lamang: Ipasok ang Baterya at pagkatapos ay ang 20-bilang na kodigo ng baterya, halimbawa, Battery 12345678919876543210, at ipadala sa 5555.

May pambansa at pandaigdig na singil ng operator.

Dapat kang makatanggap ng mensahe na nagpapabatid kung ang code ay magagawang patunayan.

Kung kailangan mo ng tulong sa pagkumpirma sa kodigo ng baterya, makipag-ugnayan sa iyong mga lokal na Sentro ng Pangangalaga ng Nokia na nakalista sa www.nokia-asia.com/carecentrelocator.

Paano kung peke ang iyong baterya?

Kung hindi mo makumpirma na ang iyong bateryang Nokia na may hologram sa etiketa ay isang tunay na bateryang Nokia, mangyaring huwag gagamitin ang baterya. Dalhin ito sa pinakamalapit na awtorisadong paayusan ng Nokia o sa tagapagbenta para ikaw ay matulungan. Ang paggamit ng baterya na hindi inaprubahan ng gumawa ay maaaring mapanganib at maaaring magresulta sa mahinang pagganap at pinsala sa iyong aparato at sa mga pagpapahusay.

Mapapawalang-saysay din ito sa anumang pag-apruba o warranty ng kagamitan.

Upang madagdagan ang kaalaman ukol sa mga orihinal na bateryang Nokia, bisitahin ang www.nokiaoriginals.com/battery.

6. Mga Tunay na Pagpapahusay

Maraming bagong pagpapahusay na makukuha para sa iyong telepono. Piliin ang mga pagpapahusay na tumutugon sa iyong mga mismong pangangailangang pangkomunikasyon.



Ang ilan sa mga pagpapahusay ay inilarawan nang madetalye sa ibaba.

Para malaman kung makukuha ang mga pagpapahusay, mangyaring magtanong sa iyong dealer.

Ilang praktikal na mga tuntunin tungkol sa mga accessory at pagpapahusay.

- Panatilihin ang mga accessory at pagpapahusay na hindi maaabot ng maliliit na bata.
- Kapag tinatangal ninyo ang kurdon ng power ng anumang accessory o pagpapahusay, mahigpit na hawakan at hilahin ang plug o saksakan, hindi ang kurdon.
- Regular na tiyakin na ang mga pagpapahusay na nakakabit sa sasakyan ay wastong inilagay at tumatakbo.

- Ang pagkakabit ng anumang kumplikadong mga pagpapahusay ng kotse ay dapat lamang gawin ng isang kuwalipikadong tauhan.

Gamitin lamang ang mga baterya, charger at pagpapahusay na inaprubahan ng gumawa ng telepono. Ang paggamit ng ibang mga klase uri ay maaaring magpawalang-bisa sa anumang pag-apruba o garantiya sa iyong telepono, at maaaring mapanganib.

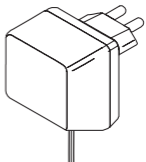
■ Baterya

Uri	Tech	Panahon ng pakikipag-usap*	Standby*
BL-5CA	Li-ion	Hanggang 3 oras 10 min – 5 oras 20 min	Hanggang 245 oras – 380 oras

* Ang pagkakaiba-iba sa mga oras ng pagpapatakbo ay maaaring mangyari depende sa SIM card, network at mga setting ng paggamit, estilo ng paggamit at mga kapaligiran. Ang paggamit ng FM radio at nakapaloob na hands-free ay makakaapekto sa talktime at standby.

■ Standard Charger (ACP-7)

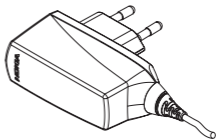
Ang maliit, magaan at matibay na charger ACP-7 ay nagkakaloob ng madali at maginhawang paraan upang kargahan ang telepono. Ito ay madaling ikonekta sa telepono o desktop stand.



Paalala: Ang mga uri ng plug ay nag-iiba alinsunod sa magkakaibang pamilihan.

■ Travel Charger (ACP-12)

Maliit, magaan na travel charger na may teknolohiya sa paglilipat sa maraming boltahe (100 - 240V). Nagkakaloob ng madali at maginhawang paraan upang kargahan ang telepono.



Paalala: Ang mga uri ng plug ay nag-iiba alinsunod sa magkakaibang pamilihan.

■ Audio

Nokia Headset HDE-2

Ang maliit at magaan na maililipat na de-klip headset na ito ay madali at maginhawang gamitin.

7. Pag-aalaga at pagpapanatili

Ang iyong aparato ay isang produktong may nakaaangat na disenyo at pagkakayari at dapat alagaan. Ang mga mungkahi sa ibaba ay makakatulong na protektahan ang iyong warranty coverage.

- Panatilihing tuyo ang kagamitan. Ang biglang pagbaba ng temperatura, humidity at lahat ng uri ng likido o halumigmig ay maaaring maglaman ng mga mineral na aagnas sa electric circuits. Kung mabasa ang iyong kagamitan, tanggalin ang baterya at hayaang matuyo ang aparato nang lubos bago ibalik ito.
- Huwag gagamitin o itatago ang aparato sa maalikabok, maruruming lugar. Maaaring masira ang mga gumagalaw at elektronikong bahagi nito.
- Huwag ilalagay ang aparato sa maiinit na lugar. Ang matataas na temperatura ay makakapagpaikli ng buhay ng mga aparatong elektroniko, nakakasira ng mga baterya, at nakakapilipit o nakakalusaw ng mga plastik.

- Huwag ilalagay ang aparato sa malalamig na lugar. Kapag ang aparato ay bumalik sa normal na temperatura nito, maaaring mabuo ang halumigmig sa loob ng aparato at masira ang elektronikong circuit boards.
- Huwag tatangkaing buksan ang aparato sa paraang iba sa itinatugilin sa patnubay na ito.
- Huwag ibabagsak, pupukpukin o kakalugin ang aparato. Ang di-maingat na paghawak ay makakasira ng panloob na circuit boards at pinong mechanics.
- Huwag gagamit ng mababagsik na kemikal, panlinis na solvents, o matatapang na detergent upang linisin ang aparato.
- Huwag pipintahan ang aparato. Ang pintura ay makakabara sa mga bahaging gumagalaw at makakapigil sa wastong paggamit.
- Gamitin lamang ang ipinagkaloob o inaprobahang pamalit na antenna. Ang mga di-awtorisadong antenna, modipikasyon o pangkabit ay makakasira sa aparato at maaaring lumalabag sa mga regulasyong nauukol sa mga aparatong de-radyo.
- Gamitin ang mga charger sa loob ng gusali.

Pag-aalaga at pagpapanatili

- Laging gumawa ng backup ng data na gusto mong panatilihin (tulad ng mga kontak at tala ng kalendaryo) bago dalhin ang iyong aparato sa isang pasilidad ng serbisyo.

Ang lahat ng mungkahi sa itaas ay para sa iyong aparato, baterya, charger o anumang pagpapahusay. Kung ang isang aparato ay hindi wastong gumaganap, dalhin ito sa pinakamalapit na awtorisadong pasilidad ng serbisyo para sa serbisyo.

8. Karagdagang impormasyong pangkaligtasan

Ang iyong aparato at ang mga pagpapahusay nito ay maaaring may maliliit na bahagi. Panatilihin ang mga ito na hindi maaabot ng maliliit na bata.

■ Kapaligiran sa pagpapatakbo

Tandaang sundin ang anumang espesyal na mga regulasyon sa alinmang lugar, at laging patayin ang iyong aparato tuwing ito ay ipinagbabawal gamitin, o kapag ito ay maaaring maging sanhi ng pagkagambala o panganib. Gamitin lamang ang aparato sa normal na posisyon ng paggamit nito. Ang aparatong ito ay nakakatugon sa mga patnubay sa pagkalantad sa RF kapag ginagamit sa alinman sa normal na posisyong nakasagi sa tainga o kapag nakaposisyon nang hindi bababa sa 1.5 sentimetro (0.6 pulgada) ang layo mula sa katawan. Kapag ang isang carry case, belt clip o holder ay ginagamit para sa paggamit na suot sa katawan, hindi ito dapat magtaglay ng metal at dapat ipuwesto ang produkto nang hindi kukulangin sa binanggit sa itaas na layo mula sa iyong katawan.

Upang makapagpadala ng mga file ng data o mensahe, ang aparatong ito ay nangangailangan ng mahusay na koneksyon sa network. Sa ilang mga sitwasyon, ang pagpapadala ng mga file ng data o mensahe ay maaaring maantala hanggang sa maisagawa ang ganoong koneksyon. Sundin ang mga tagubilin para sa palugit ng pagkakahiwalay hanggang sa makumpleto ang pagpapadala.

May mga bahagi ng aparato na magnetiko. Ang mga materyal na metaliko ay maaaring maakit ng aparato. Huwag maglalagay ng credit cards o ibang de-magnetikong imbakan ng datos sa malapit sa telepono, dahil ang impormasyong nakaimbak doon ay maaaring mabura.

■ Mga kagamitang pang-medikal

Ang pagpapaandar ng anumang radio transmitting equipment, kabilang ang wireless phones, ay maaaring makagambala sa pagganap ng mga kagamitang medikal na hindi sapat ang proteksyon. Kumunsulta sa isang manggagamot o sa tagagawa ng kagamitang medikal upang malaman kung ang mga ito ay may sapat na pansanggalang mula sa panlabas na RF energy o kung mayroon kang mga katanungan. Patayin ang iyong aparato sa mga pasilidad ng pangangalagang pangkalusugan kapag may mga regulasyong nakapaskil sa mga lugar na ito na

nagtatabubilin sa inyo na gawin ito. Ang mga ospital o mga pasilidad ng pangangalagang pangkalusugan ay maaaring gumagamit ng aparato na sensitibo sa panlabas na enerhiyang RF.

Mga pacemaker

Ang mga tagagawa ng pacemaker ay nagrerekomenda na panatilihin ang pinakamababang layo na 6 na pulgada (15.3 cm) sa pagitan ng wireless phone at isang pacemaker upang maiwasan ang interference o pagkagambala sa pacemaker. Ang mga rekomendasyong ito ay kaayon ng independiyenteng pananaliksik ng at sariling mga rekomendasyon ng Wireless Technology Research. Ang mga taong may pacemaker ay dapat na:

- Laging pananatilihin ang aparato nang may higit sa 15.3 sentimetro (6 pulgada) ang layo mula sa pacemaker
- Huwag ilalagay ang aparato sa bulsa ng dibdib; at
- Hawakan ang aparato sa tainga na hindi katapat ng pacemaker upang mapaliit ang posibilidad ng interference o pagkagambala.

Kung nagsususpetsa kang mayroong pagkagambala, patayin ang iyong aparato, at ilayo ang aparato.

Mga hearing aid

May aparatong digital wireless na maaaring makagambala sa ilang hearing aids. Kung magkaroon ng interference o pagkagambala, sumangguni sa iyong service provider.

■ Mga sasakyan

Ang RF signals ay maaaring makaapekto sa mga hindi wasto ang pagkakainstala o hindi sapat ang pananggalang na mga sistemang elektroniko sa mga sasakyang de-motor tulad ng electronic fuel injection systems, electronic antiskid (antilock) braking systems, electronic speed control systems, air bag systems. Para sa karagdagang impormasyon, itanong sa gumawa o kinatawan ng iyong sasakyan o anumang aparato na idinagdag.

Ang mga kuwalipikadong tauhan lamang ang dapat magserbisyo sa kagamitan, o mag-instala ng aparato sa isang sasakyan. Ang maling instalasyon o serbisyo ay maaaring mapanganib at maaaring magpawalang-bisa sa anumang garantiya na nauukol sa aparato. Regular na tiyakin na ang lahat ng wireless device equipment sa iyong sasakyan ay maayos na nakakabit at umaandar. Huwag mag-iimbak o magdadala ng mga likidong maaaring magsiklab, mga gas o materyal na sumasabog sa kinalalagyan ng kagamitan, ang mga bahagi nito,

o mga pagpapahusay. Para sa mga sasakyang may air bag, tandaan na ang mga air bag ay pumipintog nang may malakas na puwersa. Huwag maglalagay ng mga bagay, kabilang ang ikinabit o nabubuhat na kagamitang wireless sa lugar na nasa itaas ng air bag o sa air bag deployment area. Kung ang kagamitang wireless sa loob ng sasakyan ay hindi tamang ikinabit at pumintog ang air bag, maaaring magresulta sa malubhang pinsala.

Ang paggamit ng iyong aparato habang lumilipad sa sasakyang pang-himpapawid ay maaaring ipinagbabawal. Patayin ang iyong aparato bago sumakay sa aircraft. Ang paggamit ng wireless teledevices sa isang aircraft ay maaaring mapanganib sa operasyon ng sasakyang panghimpapawid, makagagambala ng wireless telephone network at maaaring labag sa batas.

■ Mga kapaligirang maaaring sumabog

Patayin ang iyong aparato kapag nasa isang lugar na may atmospera na maaaring sumabog at sundin ang lahat ng tanda at tagubilin. Sa mga kapaligirang maaaring sumabog ay kabilang ang mga lugar na pangkaraniwang papayuhan ka na patayin ang makita ng iyong sasakyan. Ang mga siklab sa mga nasabing lugar ay maaaring maging sanhi ng pagsabog o sunog na nagreresulta sa pinsala sa katawan o maging ng kamatayan.

Patayin ang aparato sa mga lugar na lagayan ng gatong tulad ng malapit sa mga gasolinahan at pook-panilbihan sa sasakyan. Sundin ang mga takda sa paggamit ng kagamitang radyo sa mga himpilan, imbakan, at lugar ng pamamahagi ng gatong, mga planta ng kemikal o kung saan may ginagawang pagpapasabog. Ang mga lugar na may kapaligirang maaaring sumabog ay madalas na hindi laging may malinaw na marka. Kabilang sa mga ito ang ilalim ng kubyerta sa mga bangka, mga pasilidad ng paglipat o pag-iimbak ng kemikal, mga sasakyang gumagamit ng liquefied petroleum gas (tulad ng propane o butane), at mga lugar kung saan ang hangin ay naglalaman ng mga kemikal o partikulo na tulad ng butil, alikabok o pulbos na metal.

■ Mga tawag na emergency



Mahalaga: Ang mga wireless na telepono, kabilang ang aparatong ito, ay tumatakbo na gumagamit ng mga radio signal, wireless network, landline network, at mga function na ang nagprograma ay ang gumagamit. Dahil dito, ang pagkunekta sa lahat ng kondisyon ay hindi maigagarantiya. Hindi ka dapat umasa lamang sa anumang wireless device para sa mahahalagang komunikasyon tulad ng mga emergency na medikal.

Upang gumawa ng tawag na emergency:

1. Kung ang aparato ay nakasara, buksan ito. Tiyakin kung may sapat na lakas ng signal.
May mga network na nag-aatas na ang isang may-bisang SIM card ay wastong ipasok sa aparato.
2. Pindutin ang pindutan ng tapusin kung ilang beses kailangan upang alisan ng laman ang display at ihanda ang aparato para sa mga tawag.
3. Ipasok ang opisyal na numero na pang-emergency para sa iyong kasalukuyang kinalalagyan. Ang emergency numbers ay nag-iiba depende sa lokasyon.
4. Pindutin ang pindutan ng tawag.

Kung may mga partikular na katangian na ginagamit, maaaring kailanganin mo muna na sarhan ang mga katangiang ito bago ka gumawa ng tawag na emergency. Sumangguni sa patnubay na ito o service provider para sa karagdagang impormasyon.

Kapag gumagawa ng tawag na emergency, tandaang ibigay nang tumpak ang lahat ng kailangang impormasyon. Ang iyong wireless na aparato ay maaaring ang tanging paraan ng komunikasyon sa pinangyarihan ng aksidente. Huwag tatapusin ang tawag hanggang sabihan ka na gawin ito.

■ Impormasyon sa Sertipikasyon (SAR)

ANG MODELONG ITO NG TELEPONO AY NAKAKATUGON SA MGA PANDAIGDIG NA PATNUBAY PARA SA PAGKAHANTAD SA RADIO WAVES

Ang inyong mobile phone ay isang radio transmitter at receiver. Ito ay dinisenyo at ginawa upang hindi lumampas sa mga takda para sa pagkahantad sa radio frequency (RF) na inirerekomenda ng mga pandaigdig na patnubay (ICNIRP). Ang mga limitasyong ito ay bahagi ng mga komprehensibong patnubay at nagtatatag ng mga ipinahihintulot na antas ng RF energy para sa pangkalahatang populasyon. Ang mga patnubay ay binuo ng mga independiyenteng siyentipikong organisasyon sa pamamagitan ng pana-panahon at masusing pagtimbang ng mga siyentipikong pag-aaral. Kabilang sa mga patnubay ang isang malakihang palugit na pang-kaligtasan upang masigurado ang kaligtasan ng lahat ng mga tao, maging anuman ang kanilang edad at kalagayan ng kalusugan.

Ang batayan sa pagkahantad para sa mga aparatong mobile ay gumagamit ng isang yunit ng sukatan na kung tawagin ay ang Specific Absorption Rate, o SAR. Ang limitasyon ng SAR na nakasaad sa pandaigdig na pamantayan ay 2.0 watts/kilogram W/kg*. Ang mga pagsusuri para sa SAR ay isinasagawa na ginagamit ang batayan na posisyon sa paggamit na ang

telepono ay naghahatid sa pinakamataas na sertipikadong antas sa lahat ng sinuring frequency bands. Bagaman ang SAR ay pinagpapasiyahan sa pinakamataas na sertipikadong antas ng lakas, ang aktwal na antas ng SAR ng telepono habang umaandar ay maaaring mas mababa sa pinakamataas na halaga. Ito ay dahil sa ang telepono ay idinisenyo upang umandar sa maraming antas ng lakas upang magamit lamang ang lakas na kinakailangan upang maabot ang network. Sa pangkalahatan, mas malapit kayo sa base station antenna, mas mababa ang nagagamit na lakas.

Ang pinakamataas na halaga ng SAR para sa aparato na ito kapag sinuri para sa paggamit sa may tainga ay 0.78 W/kg.

Ang mga halaga ng SAR ay maaaring mag-iba depende sa mga iniaatas ng bansa sa pag-uulat at ng network band. Ang paggamit ng mga accessories at pagpapahusay ng aparato ay maaaring maghatid ng mga ibang halaga ng SAR. Ang karagdagang impormasyon sa SAR ay maaaring maibigay sa ilalim ng impormasyon ukol sa produkto sa www.nokia-asia.com.

Karagdagang impormasyong pangkaligtasan

* Ang SAR limit para sa mga mobile phone na ginagamit ng publiko ay 2.0 W/kg na naka-average sa mahigit sa 10 gramo ng tisyu ng katawan. Ang patnubay ay nagsasama ng malaking puwang na pangkaligtasan upang magbigay ng karagdagang proteksyon sa publiko at upang mag-akma para sa anumang pagkakaiba sa mga pagsukat. Ang mga halaga ng SAR ay maaaring mag-iba depende sa mga iniaatas ng bansa sa pag-uulat at ng network band. Para sa impormasyon sa SAR sa ibang mga rehiyon mangyaring tingnan ang impormasyon sa produkto sa www.nokia.com.

Indeks

B

Baterya 35

Bumuo ng mensahe 12

C

Calculator 25

Composer 26

D

Demo mode 5

H

Hologram ng pagpapatunay 31

I

I-instala ang SIM card at baterya 2

Ikandado ang keypad 6

Impormasyon sa Sertipikasyon (SAR) 48

Impormasyon sa suporta ng at pagkontak sa Nokia xiv

Impormasyon tungkol sa baterya 28
uri 35

K

Kapaligiran sa pagpapatakbo 41

Karagdagang impormasyong pangkaligtasan 41

L

Limitadong warranty ng gumawa 51

Loudspeaker 7

M

Magbasa ng isang text message 13

Maghanap ng isang pangalan at numero ng telepono 15

Magsagawa at sumagot ng tawag 7

Magsulat ng teksto 9	Mga Serbisyong Pang- Network o Network Services x
Mensaheng larawan 14	Mga setting 18
Mga access code xii	Mga setting ng display 19
Mga charger at pagpapa- ibayo xi	Mga setting ng gastos 21
Mga draft at naipadala ng mga item 13	Mga setting ng oras 20
Mga Extra 25	Mga setting ng pagpapahusay 22
Mga function ng tawag 7	Mga setting ng tawag 20
Mga hearing aid 44	Mga setting ng tono 18
Mga kagamitang pang- medikal 42	Mga setting para sa mga kontak 16
Mga kapaligirang maaaring sumabog 45	Mga shortcut sa standby mode 5
Mga Kontak 15	Mga tagubilin sa pagpapatunay ng baterya ng Nokia 30
Mga mensahe 11	Mga tawag na emergency 46
Mga orasan ng tawag 17	Mga Tunay na Pagpapahusay 34
Mga Paalala 24	N
Mga pacemaker 43	Nokia Headset HDE-2 37
Mga pag-andar ng menu 11	
Mga profile 19	
Mga sasakyan 44	
Mga serbisyo ng SIM 27	

O

Orasan 23

P

Paano magsimula 1

Pag-aalaga at pagpapanatili 38

Pagbukas at pagsara 4

Pagkarga at pagdiskarga 28

Pagkarga ng baterya 3

Pagsisimula 1

Pagtatakda ng wika 21

Pamalit 25

Pangkalahatang

Impormasyon xii

Para sa iyong kaligtasan vi

Pinaghahatiang memorya xiii

S

Setting ng kanang pindutan sa
pagpili 23

Setting ng mensahe, mga 11

T

Talaan ng tawag 17

Tanggalin ang mga mensahe 15

U

Ukol sa iyong aparato ix